












Platí od **10.12.2023** do **14.12.2024**

VYSVĚTLIVKY / ERKLÄRUNGEN / EXPLANATION		
Druh vlaku / Zuggattung / Train category		Další informace o vlaku / Weitere Informationen zum Zug
R	Rychlík / Schnellzug / Fast train	 úschovna / reservierte Plätze
Sp	Spěšný vlak / Eilzug / Regional fast train	 přeprava / für Fast train
Os	Osobní vlak / Regionalzug / Local train	 vlaky / trains
Dopravce vlaku je uveden ve sloupci „Poznámky“; pokud není uveden, je dopravcem vlaku společnost České dráhy, a.s. Das Eisenbahnverkehrsunternehmen (EVU) steht in der Spalte „Poznámky“; wenn nichts angeführt ist, geht es um EVU České dráhy, a.s.		1. 2. u vlaku / of 1st or 2nd class
The Railway Undertaking (RU) is listed in the “Poznámky” column; if not stated, the RU is České dráhy, a.s.		2. u vlaku / category
Omezení jízdy / Fahrtbeschränkungen / Operation days		 vůz / not eq
	pracovní dny (pondělí až pátek, s výjimkou v ČR státem uznaných svátků) / Arbeitstage (Montag bis Freitag außer tschechischen Feiertagen) / working days (Monday to Friday except of Czech public holidays)	 vůz / equip
	neděle a v ČR státem uznané svátky / Sonntage und tschechische Feiertage / Sundays and Czech public holidays	 vůz / equip
 + 	den v týdnu (pondělí–neděle) / Wochentage (Montag–Sonntag) / days of week (Monday–Sunday)	 vůz / equip

Návrh / Weitere Auskünfte / Other notes

• během přepavy s možností rezervace místa pro jízdní kolo / Gepäckwagen mit Reservierungsmöglichkeit für Fahrradstellplatz / a mobile left-luggage car on the train;
• on bicycles space possible

• spoluzavazadél (do vyčerpané kapacity) / Fahrradbeförderung (unter Aufsicht des Reisenden, bis zur Kapazitätsauslastung) / carriage of registered luggage (until full capacity)

• spoluzavazadél s možností rezervace místa pro jízdní kolo a cestujícího, v některých vlacích pouze pro jízdní kolo / Fahrradbeförderung mit Reservierungsmöglichkeit
• Fahrradstellplatz und Reisende, in einigen Zügen nur für den Fahrradstellplatz / carriage of registered luggage; reservation of bicycles space and passengers possible, in some
• bicycles space only

• kategorie **Sp** a **Os** – ve vlaku řazený k sezení vozy 1. i 2. vozové třídy / Elitzug bzw. Regionalzug mit Sitzwagen der 1. und 2. Klasse / trains of **Sp** and **Os** categories consist
• of 2nd class coaches

• kategorie **R** a vyšší – ve vlaku řazený k sezení pouze vozy 2. vozové třídy / Schnellzug und höhere Zugkategorien führt in Sitzwagen nur 2. Klasse / trains of **R** and higher
• Os consist of 2nd class coaches only

• pro přípravu cestujících na vozíku nevybavený zvedací plošinou / Wagen mit Rollstuhlhalterabteil ohne Hebelift / a coach suitable for carriage of people on wheelchairs
• equipped with a platform lift

• pro přípravu cestujících na vozíku, vybavený zvedací plošinou / Wagen mit Rollstuhlhalterabteil und Hebebühne / a coach suitable for carriage of people on wheelchairs,
• with a lifting platform

• oddíl (rozsádková služba nebo samoobslužný automat) / Erfrischung (Am-Platz-Service oder ein Verkaufsautomat) / refreshment (in-seat service or a vending machine)

• oddíl vyhrazený pro cestující s dětmi do 10 let / Wagen oder Abteile für Reisende mit Kindern bis 10 Jahre / a coach or compartments reserved for passengers with children
• age of 10 years

• řazen vůz s přípojkou 230 V / Wagen mit Steckdosen (230 V) / 230 V power sockets

• řazen plánovaný řazení vozu s bezdrátovým připojením k internetu / für den Zug ist die Reihung eines Wagens mit WLAN geplant / a carriage with a wireless internet connection

